

## \* مرجان صلوواتی

# جایگاه واژه ارتباط در تبلیغات تجاری

**چکیده:** تبلیغ به عنوان کوششی به منظور برقراری ارتباطی متقاعدگرانه، صرف نظر از حوزه‌های موضوعی پیام و اهداف اجتماعی که دنبال می‌کند، به عنوان مقوله‌ای ارتباطی قابل بررسی است. ارتباط به عنوان فرایندی خاص و عام، به معنای انتقال آگاهی‌ها، نظرات، عواطف، مهارت‌ها و غیره با استفاده از نمادها می‌باشد. هنگامی که بحث ارتباط متقاعدگرانه و تأثیرگذار مطرح می‌شود، می‌توان آن را شامل طراحی هریک ای دانست که به منظور شکل‌دادن، تقویت یا تغییر پاسخ‌های شناختی، عاطفی و رفتاری مخاطب طراحی شده باشد. در حوزه تبلیغات تجاری، تمامی کوشش‌ها مستلزم ارتباط متقاعدگرانه‌اند زیرا نفوذ و تأثیرگذاری بدون برقراری ارتباط تحقق نمی‌یابد. این تلاش‌ها در تمامی زمینه‌های تبلیغات تجاری نظری دین، سیاست، بازرگانی، بهداشت و افزایش فرهنگ عمومی به چشم می‌خورند. لذا بدیهی است به جهت گشوده شدن راه و کشف قانونمندی‌های تبلیغ در قالب نظریه‌ها، راهبردها و مدل‌هایی که چگونگی عملکرد و تأثیربخشی پیام تبلیغ را تبیین می‌کند، پژوهش‌های جامع و کاملی باید صورت گیرد. بدین منظور در این پژوهش سعی گردیده‌پس از ارائه مقاییم و معانی مختلف واژه ارتباط، تبلیغات تجاری و عملکردهای آن مورد بررسی قرار گیرند و سپس در زمینه پیوند بین ارتباطات تأثیرگذار و متقاعدگرانه در حوزه تبلیغات تجاری مطالبی مطرح گردند. بدین ترتیب می‌توان دریافت که جهت دستیابی به تبلیغی موفق و تأثیرگذار می‌باشد شیوه‌های برقراری ارتباطی مؤثر را دریافت و پس از بکارگیری این روش‌هاست که می‌توان نگرش مخاطب را دگرگون ساخته به تبلیغ به عنوان پدیده‌ای زیرینایی تکیه نمود. روش مطالعه در این نوشتار تاریخی و شیوه جمع‌آوری اطلاعات، اسنادی براساس مطالعه کتابخانه‌ای بوده است.

**واژگان کلیدی :** ارتباط، تبلیغ تجاری، مدل ارتباطی، ارتباط متقاعدگرانه، تأثیرگذاری

دینی، سیاسی، اجتماعی. یا اقتصادی انجام می‌دهد. ضروری است به منظور ایجاد پیامی تأثیرگذار که از سویی منجر به تغییر نگرش و عقیده مخاطب شده و از سوی دیگر فرستنده را در راستای فروش و ارائه محصول یا خدمات کمک نماید. می‌باشد تعریف کامل و جامعی از واژه ارتباط متقاعدگرانه ارائه گردد و سپس جایگاه آن و مؤلفه‌ایش در تبلیغات تجاری مورد بررسی قرار گیرند. بدیهی است بدون شناخت مؤلفه‌های یک ارتباط تأثیرگذار از جمله منبع، پیام و گیرنده و درک ویژگی‌های شاخص هر مؤلفه نمی‌توان انتظار تولید تبلیغی موفق و تأثیرگذار را داشت. لذا با توجه به این امر در بخش پایانی این جستار ویژگی متقاعدگرانه مؤلفه‌های مربوط به سه عنصر ارتباطی منبع، پیام و مخاطب مطرح و در آن به بررسی مؤلفه‌هایی از این عناصر پرداخته خواهد شد که ورای محتوا و موضوع، بر پذیرش موضع پیام تجاری مؤثرند و متقاعدسازی را تسهیل می‌کنند.

### ◆ تعریف ارتباط و انواع آن: - ارتباط چیست؟

**مقدمه** پژوهش در زمینه تبلیغ با مطالعه تأثیرگذاری همه جانبی ارتباط پیوندی ناگسستنی داشته که تمامی این واژه‌ها بر متقاعد شدن و تغییر نگرش مؤثرند. چگونگی کارکرد عناصر ارتباطی که تحت عنوان مؤلفه‌های ارتباطی مطرح می‌شوند و تأثیرگذاری آنها بر باورها و نگرش‌ها در رفتار مردم و موضوع پژوهش‌های گسترده‌ای بوده است. تبلیغ را، خصوصاً ز نوع تجاری آن، می‌توان بر جسته‌ترین فعالیتی بر شمرد که علاوه بر اطلاعات، بگونه قابل ملاحظه‌ای متکی بر دو فرایند ارتباط و متقاعدسازی است. از این رو، به عنوان کوششی برای برقراری ارتباط متقاعدگرانه تعریف می‌شود. در یک چهارچوب عملیاتی بر حسب مفهوم ارتباط، تبلیغ تجاری فعالیتی ارتباطی است که طی آن منبع با ارسال پیامی می‌کوشد مخاطب را نسبت به موضوعی یا انجام کاری و یا خرید محصولی متقاعد کند. مطالعه متقاعدسازی به مطالعه متغیرها و فرایندهایی اختصاص دارد که به تغییر نگرش‌ها مربوط می‌شود. در این میان تبلیغ بر شمرد که اشاره به خرید و فروش پیام‌هایی دارد که منبع به منظور اهداف مختلفی که نظری

برای ارتباط تعاریف متعددی در کتاب‌های مختلف آمده است. در فرهنگ لغت خارجی ویستر، برای کلمه ارتباط از معادل هایی نظری: رساندن<sup>۱</sup>، انتقال دادن<sup>۲</sup>، مکالمه و مراوده داشتن<sup>۳</sup> و نظایر آن استفاده شده است. همچنین در این فرهنگ آمده است که عمل برقراری ارتباط می‌تواند از طریق کلمات، حروف، پیام‌ها، کنفرانس‌ها، مکاتبه‌ها و دیگر راه‌ها صورت گیرد.<sup>۴</sup> (Webster, 1971, 156) فرهنگ دانشگاهی انگلیسی - فارسی دکتر عباس آریانپور برای لغت ارتباط، واژه‌های فارسی زیر را ارائه داده است: مبادله، ابلاغ، نقل و انتقال، مشارکت، کاغذ نویسی، مکاتبه، سروایت و ... (آریانپور، ۱۳۵۴، ۳۲۲)

فرهنگ فارسی معین، ارتباط را یک بار به صورت مصدر متعدد و بار دیگر اسم مصدر معنی کرده است: ۱- مصدر متعدد: ربط دادن، بستن، بربستان، بستن، چیزی با چیز دیگر. ۲- اسم مصدر: بستگی، پیوند، پیوستگی، رابطه. (معین، ۱۳۵۶، ۱۸۹).

با توجه به تخصصی بودن بحث ارتباطات در این پژوهش، نمی‌توان صرفاً به تعاریف مندرج در فرهنگ‌های لغت استناد نمود لذا جهت دستیابی به تعریفی جامع در زمینه ارتباط به تفاسیری چند از اندیشمندان و متخصصان این حوزه اشاره خواهد شد.

ارسطو فیلسوف یونانی شاید اولین اندیشمندی باشد که ۲۳۰۰ سال پیش نخستین بار در زمینه ارتباط سخن گفت. او در کتاب مطالعه مبانی بیان "ریطوریقا"<sup>۵</sup> در تعریف ارتباط می‌نویسد: ارتباط عبارت است از جست و جو برای دست یافتن به کلیه وسائل و امکانات موجود برای ترغیب و اقناع دیگران. ویلبرشم<sup>۶</sup> در کتاب فراگرد و تأثیر ارتباط جمعی می‌گوید:

در فراگرد ارتباط به طور کلی می‌خواهیم با گیرنده پیام خود در بک مورد و مسئله معین، همانندی (اشتراک فکر) ایجاد کنیم. (Schramm, 1954, 3)

گروهی از اندیشمندان ارتباط در تعاریفی که ارائه داده اند، مسئله ترغیب و اقناع یا همانندی و اشتراک فکر را با ابعاد گسترده‌تر و به صورت تاثیرگذار مطرح کرده‌اند. برای نمونه می‌توان گفته تئودور نیوکامب<sup>۷</sup> را در کتاب روانشناسی اجتماعی ذکر کرد، او پذیرش تأثیر را مهم ترین مسئله در ارتباط دانسته است و می‌گوید:

"هرگاه شخص تأثیری را پذیرد که دیگری در مورد او ارائه کرده است، دومی با اولی ارتباط برقرار کرده است."

کلودشن<sup>۸</sup> در کتاب نظریه‌های ریاضی ارتباط می‌نویسد: ارتباط عبارت است از تمام روش‌هایی که از طریق آنها ممکن است ذهنی بر ذهن دیگر تأثیر بگذارد. این عمل نه تنها با نوشهای یا صحبت کردن بلکه حتی با

- موسیقی، هنرهای تصویری، تئاتر، باله و عملاً رفتارهای انسانی عملی است. (Schannon, 1949, 6)
- گروه دیگری از اندیشمندان ارتباط، مسئله تأثیر را بصورت انتقال معنی مطرح کرده‌اند. به عنوان مثال، هنری لیندگرن<sup>۹</sup> در کتاب هنر ارتباط انسانی می‌گوید:
- ارتباط از دیدگاه روانشناسی فراگردی است حاوی تمام شرایطی که متناسب انتقال معنی باشد و یا ارتباط فراگرد انتقال معنی بین دو فرد است. (Lindgren, 1953, 135)
- بولر<sup>۱۰</sup> مسئله معنی را بیشتر شکافته و تعریف دقیق‌تری ارائه داده است. او می‌نویسد:
- ارتباط دلالت بر فراگردی می‌کند که از طریق آن یک سری معنی‌های نهفته شده در بطن یک پیام به طریقی تغییر پیدا می‌کند که معنی دریافت شده برابر با آهایی است که شروع کننده پیام، قصد آن را داشته است. (Buhler, 1974, 27)
- برخی دیگر از صاحبنظران در تعاریف خود عناصر موجود در جریان ارتباط را مورد توجه قرار داده‌اند نظیر روپرت گویر<sup>۱۱</sup>: اودر کتاب فراگرد ارتباط می‌گوید:
- ارتباط عبارت است از روشی که حداقل متناسبن چهار عنصر باشند: تولید کننده‌ای که علامت یا نمادی رابرای حداقل یک دریافت کننده مطرح کند و او درک معنی کند. (Goyer, 1976, 4)
- برلسون و استاینبر<sup>۱۲</sup> در تعریف ارتباط می‌نویسند: انتقال اطلاعات، ایده‌ها، انگیزه‌ها، مهارت‌ها و غیره از طریق استفاده از نمادها، کلمات، تصاویر و اشکال، اعداد، نمودارها و غیره عمل یا فراگرد انتقالی محاسب می‌شود که معمولاً آن را ارتباط می‌گویند.
- و سرانجام رونالد بنز<sup>۱۳</sup> نیز گستره عظیمی برای ارتباط قائل شده است و می‌گوید:
- "هیچ چیز هویت پیدا نمی‌کند مگر در سایه ارتباط." (Benge, 1974, 12)
- بدیهی است تعاریف جامع و مشابهی در زمینه ارتباط وجود دارد که ارائه تمامی آنها در این پژوهش میسر نمی‌باشد. لذا در نهایت به تعریفی که محسنیان راد در کتاب ارتباط شناسی خود ارائه داده است اکتفا می‌کنیم. او می‌گوید:
- ارتباط عبارت است از فراگرد انتقال پیام از سوی فرستنده برای گیرنده، مشروط بر آنکه در گیرنده پیام مشابهت معنی با معنی مورد نظر فرستنده پیام ایجاد شود. (محسنیان راد، ۱۳۸۹، ۵۷)

(Berlo, 1960, 68) رمز پیام مربوط به شیوه‌ای است که طی آن نمادها ساخته شده اند، محتوا راجع به گزینش مواد برای بیان منظور و طرز عمل، مربوط به طریقی است که طی آن پیام ارائه می‌شود. به عبارتی پیام، مجموعه‌ای از نمادها (اغلب اوقات زبان و تصویر) در انتقال معنی از فرستنده به گیرنده است.

مجرای ارتباط رسانه‌ای است که برای انتقال پیام به کار می‌رود. مجرای ارتباط، مسیر یا وسیله‌ای است که پیام با استفاده از آن، بین ارتباط‌گر (فرستنده یا منبع) و ارتباط‌گیر (گیرنده) طی طریق می‌کند. مجرای ارتباط، اتصالات کارآمدی است که گره‌های منبع گیرنده را در یک ساختار ارتباطی که پیام‌ها از طریق آن جریان می‌یابد، به یکدیگر پیوند می‌دهد. مجراهای منبع و گیرنده را با هم جفت می‌کنند و آنها را قادر به ارتباط می‌سازند.

تاثیردر یک فرآیند ارتباطی نظیر مدل ارتباطی لازول عبارت است از تغییر گرایش در ذهن گیرنده یا مخاطب. به عبارت دیگر گیرنده پیام دریافت شده را از طریق مجرای انتخابی ارزیابی کرده و یا ایده‌ها و حقایقی که او می‌داند با مقایسه نموده و سرانجام نسبت به پیامی که دریافت و تجزیه و تحلیل کرده است، عکس العمل نشان می‌دهد. این عکس العمل ناشی از تاثیری است که از پیام گرفته است. (Anderson, 1967, 45)

باید توجه داشت که گیرنده پیام آنچه را که ارزیابی و تفسیر می‌کند، معانی متجلی شده در ذهن خودش است نه پیام، در واقع پیام معانی را در ذهن گیرنده ایجاد می‌کند و گیرنده با تفسیر و ارزیابی این معانی متجلی شده عکس العمل خود را تحت تأثیر معانی پیام می‌سازد. می‌توان گفت هدف ارتباط، ترغیب و تأثیرگذاری بر گیرنده به انجام کاری است.

#### ♦ مفاهیم و نقش‌های مختلف تبلیغات تجاری

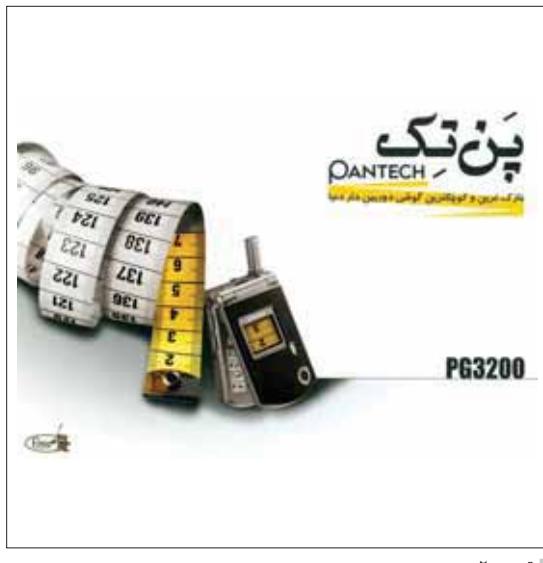
کلمه تبلیغ در لغت از واژه‌ای عربی به نام بَلَغَ به معنی رسیدن، وصل کردن، اعلام، دعوت، دعاشه، اعلان و ... و تبلیغ از باب تعییل به معنی رساندن چیزی است. معادل واژه عربی بَلَغَ، کلمات انگلیسی Advertising, Propaganda Mission, می‌باشند. اما در اصطلاح تبلیغ، رساندن مجموعه اطلاعاتی به مخاطب به منظور اقناع و برانگیختن احساسات او به سود یا برعلیه یک موضوع است.

در زبان فارسی برای واژه تبلیغ کلمه آوازه‌گری، که نخستین بار توسط ملک الشعراei بهار استفاده شده، وجود

- مدل ارتباطی لازول<sup>۱۳</sup> و پنج مولفه اصلی ارتباط مدل‌های متعددی برای ارتباط وجود دارند که در این میان مدل ارتباطی لازول اصلی ترین آنها می‌باشد. در این مدل پنج مؤلفه اصلی ارتباط ذکر شده است که البته مفاهیم فرعی دیگری نیز وجود دارند که در ادامه ذکر خواهد گردید. ساختار مدل لازول عبارت است از آن که چه کسی چه چیزی را در چه مجرای ارتباطی، به چه کسی و با چه تاثیری می‌گوید. همانگونه که ذکر گردید پنج عامل اصلی ارتباط فرستنده، پیام، مجراء، گیرنده و تاثیر در این مدل لحاظ گردیده است. از این مدل اینگونه برداشت می‌شود که برای داشتن ارتباط باید دو فاعل یا بیشتر در کار باشند و پیام باید فرستاده و نیز ناگزیر دریافت شود. فرستنده و گیرنده به عنوان دو عامل مهم برای برقراری ارتباط ضروری به نظر می‌رسند و تا هر دونیابند، ارتباط پدیدار نمی‌گردد. سایر عنوانی که می‌توان برای این دو عنصر اساسی ذکر نمود عبارتند از: زمزگذار، منبع و مبداء، بازیگر و ارتباط‌گر برای فرستنده و رمزگشا، مقصد، تماساگر و ارتباط‌گیر برای گیرنده. (اوحدی، ۱۳۹۰، ۲۲)

به منظور درک بیشتر نقش فرستنده بعنوان زمزگذار و گیرنده به عنوان رمزگشا می‌توان گفت که زمزگذار ارتباط، مسئول گزینش اندیشه‌های منبع و مبدأ و گذاشت آنها در قالب یک رمز بوده و منظور منبع را به شکل پیام بیان می‌کند و همانگونه که منبع نیازمند زمزگذاری است گیرنده هم به رمزگشایی نیازمند است تا پیام را ترجمه یا رمزگشایی کند و آن را به شکلی درآورد که گیرنده بتواند از آن استفاده کند. براین اساس، این زمینه مطالعه به نام‌های تجزیه و تحلیل فرستنده (چه کسی) و تجزیه و تحلیل مخاطب (به که) معروف شده است. از این تعاریف چنین برمی‌آید که هر دو فاعل با یک در محیط اجتماعی یکسانی سهیم باشند، به طوریکه نمادهای مورد استفاده در پیام از معانی مشترکی برای آنها برخوردار باشند.

در مدل ارتباطی لازول پیام، گزینش بسامان نمادهایی است که برای رساندن آگاهی یا اطلاع منظور گردیده اند. منظور از بسامان، ترتیبی عمده و سنجیده و غرض از گزینش، تشخیص و انتخاب یک عنصر از میان مجموعه‌ای از عناصر مختلف است. در تعریف پیام، عبارت تجزیه و تحلیل محتوا آشکار می‌شود که منظور از محتوا همان معنی پیام است. غالباً پیام به شکل قابل تعویض با محتوا مورد استفاده قرار می‌گیرد اما در حیطه ارتباط این دو، یکی نیستند. محتوا یک جنبه از پیام است. (همان، ۲۵) دیوید برلو<sup>۱۴</sup> سه عامل پیامی عمده را برمی‌شمارد: ۱- رمز پیام ۲- محتوا پیام ۳- طرز عمل پیام.



تصویر ۲

از آنجا که هدف از این پژوهش مبتنی بر تبلیغات تجاری است، در این بخش ضرورتاً به مفاهیم و کارکردهای تبلیغات تجاری پرداخته و ابعاد مختلف آن مورد توجه قرار خواهد گرفت. در تعریفی جامع و کلی از تبلیغات تجاری می‌توان گفت که تبلیغات تجاری شکلی از ارتباط غیرشخصی است که در ازای پرداخت پول به وسیله یک حامی مالی مشخص با استفاده از رسانه‌های گروهی، برای ترغیب مخاطب یا تأثیرگذاری بر او صورت می‌گیرد. آنچه که از این تعریف بر می‌آید دلالت بر این دارد که تبلیغات تجاری مشتمل بر شش عنصر است. تبلیغات شکل پولی از ارتباط است، گرچه در بعضی اشکال تبلیغاتی نظیر خدمات عمومی، استثنائاتی وجود دارد. نه تنها برای پیام، پول پرداخت می‌شود بلکه حامی مالی آن نیز مشخص است و سپس یک پیام از طریق انواع گوناگون رسانه‌های جمیع فرستاده می‌شود و به طیف وسیعی از مصرف کنندگان بالقوه می‌رسد. از آنجا که تبلیغات، شکلی از ارتباطات غیرجمیعی است، به همین دلیل غیرشخصی است و آنچه که هدف کلی این فرایند محسوب می‌شود قانع کردن یا تأثیر گذاشتن بر مصرف کننده است. تبلیغات امری بسیار پیچیده است زیرا تلاش می‌کند تا انواع مختلفی از مخاطبان را جذب کرده و تحت تأثیر قرار دهد و به همین دلیل دارای انواع گوناگونی است که از مجموع آنها نه نوع تبلیغات بنیانی ذکر خواهد گردید: تبلیغات نام تجاری، تبلیغات خردمند، فروشی، تبلیغات سیاسی، تبلیغات کتاب راهنمای، تبلیغات پاسخ مستقیم، تبلیغات شغل به شغل، تبلیغات مؤسسه‌ای یا نهادی، تبلیغات خدمات عمومی و تبلیغات تعاملی. (ولی، ۱۳۸۳، ۴۵)

دارد ولی با اقبال زیادی روپردازی نشده است. (آریان پور، ۱۳۷۴، ۱۵-۱۷) تعریف تخصصی تر و جامع تری از تبلیغات وجود دارد که کلیه صاحب نظران به آن تکیه می‌کنند و آن عبارت است از انتقال نظرات یا اعلان اطلاعات خاص به منظور کسب آراء یا تمایلات مطلوب. (روستاوخویه، ۱۳۸۶، ۲۷) اما دانیال جی استاریچ<sup>۱۵</sup> در این زمینه معتقد است تبلیغات اثری است که به وسیله یک شخص یا یک مؤسسه معین انتشار می‌یابد و هدف آن نفوذ در عقاید و افکار مردم است یا به عبارتی تبلیغ عامل ارتباطی برای تأثیر بر مخاطب و تغییر نگرش، انگیزش، دانش و رفتار اوست.

تعریف دیگری نیز از تبلیغ ارائه شده است که برخی از آنها عبارتند از: شکلی از ارتباطات کنترل شده که به کمک کاربرد اشکالی از جاذبیتها و جلب توجه‌های برنامه ریزی شده، مخاطب را به خرید و مصرف کالا یا خدمتی تشویق می‌کند. (Wright, 1982, 40)

مجموعه‌ای از مفاهیم، روش‌ها، ابزار و اقداماتی که برای شناساندن مزایا، مضرات و ویژگی‌های اشیاء، کالاها، محصولات، خدمات، تجارب، طرح‌ها، پدیده‌ها، افکار، نگرش‌ها و عقاید به سازمان‌ها و نهادهای اجتماعی و جامعه مورد استفاده قرار می‌گیرد. (خنجری، ۱۳۸۱، ۲۹)

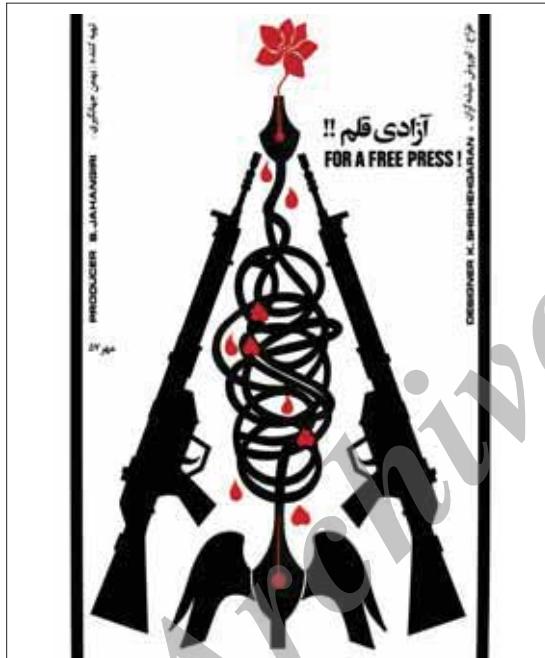
به طور کلی می‌توان تبلیغ را در مفهوم کلی آن، پیام رسانی به دیگران به وسیله برقراری ارتباط به منظور ایجاد تغییر و دگرگونی در دانش، نگرش و رفتار مخاطبان دانست که با سه عنصر گیرنده (مخاطب)، پیام دهنده (فرستنده) و محتوای پیام ارتباط دارد. در تبلیغات، پیام رسانی بخشی از کار است و بخش دیگر آن امتناع یا ترغیب و مقاعده‌سازی در جهت هدفی مشخص می‌باشد. یعنی اولین وظیفه تبلیغ، آگاهی یا یادآوری است و پس از آن اگر موفق شود- مقاعده می‌کند و به عمل وا می‌دارد.



تصویر ۱



تصویر ۲



تصویر ۴

## ◆ ارتباطات تأثیرگذار و متقاعدگرانه در حوزه تبلیغات تجاری

این عبارت که ارتباط ماهیتی متقاعدگرانه دارد (Lester, 1999, 112) با نزدیک شدن به مفهوم ارتباط، تبلیغ را به عنوان کوششی به منظور نفوذ و تأثیرگذاری بر مردم معرفی می‌کند. بدین معنا که نفوذ و تسخیر ذهن مخاطب بدون برقراری ارتباط تحقق نمی‌یابد. اصطلاح نفوذ و تأثیرگذاری<sup>۱۶</sup> در چهارچوب روانشناسی آن به مفهوم تقليلی برای تغيير دادن افکار يارفتار ديجري است که با قصد قبلی انجام می‌شود. مبلغ با توصل به راههای مختلف از طریق دستکاری و تغيير در شناخت، برانگیختن عواطف، به نمایش

تبلیغات تجاری همچنین می‌تواند براساس نقش‌هایی که در جامعه بازی می‌کنند تبیین شود. چهار نقش مختلف برای تبلیغات مشخص شده است:

۱- نقش بازاریابی: بازاریابی، فرآگردی راهبردی است که یک کسب و کار، برای ارضای نیازهای مصرف کننده به کار می‌برد و مصرف کننده از طریق این فرآگرد، نسبت به درخواست کالا و خدمت اقدام می‌کند.

۲- نقش ارتباطاتی: تبلیغات شکلی از ارتباطات جمعی است که انواع مختلف اطلاعات مربوط به بازار را در محل بازار به قصد همخوان کردن خریداران و فروشنگان انتقال می‌دهد.

۳- نقش اقتصادی: فرآیندهای قدرت و رقابت در بازار، در امر تبلیغات مورد توجه قرار گرفته و از این دو طریق نقش تعیین کننده‌ای در اقتصاد جامعه ایفا می‌کند.

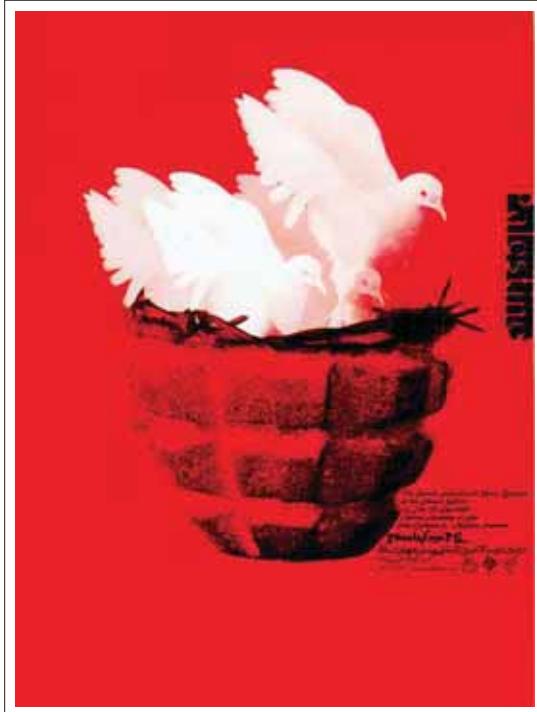
۴- نقش اجتماعی: تبلیغات درخصوص محصولات جدید و اصلاح شده به ما اطلاعات می‌دهد و می‌آموزد که چگونه از این نوآوری‌ها استفاده کنیم به ما کمک می‌کند که محصول و کیفیت‌ها را مقایسه و آگاهانه تصمیم گیری کنیم. یکی از وظایف اصلی تبلیغات تجاری، انتقال اطلاعات است تا دستیابی به یکی از اهداف مهم اقتصاد کلان یعنی وضوح و شفافیت بازار میسر شود و تولید کننده، فروشنده و مصرف کننده بتوانند تصویر صحیح و روشنی از وضعیت بازار دریافت کنند. با مطالعه و بررسی منابع مختلف، تاثیرات مثبت و منفی تبلیغات تجاری را می‌توان به شرح زیر خلاصه کرد:

- سرمایه‌گذاری، کارآفرینی و اشتغال
- گردش پول و توزیع درآمد
- توسعه محصولات و بازارها
- واردات و صادرات
- استفاده بهینه از عوامل تولید
- رقابت در بازار و خلاقیت و نوآوری

رشیق به مصرف هرچه بیشتر و تلقین به مخاطبان برای خرید محصول

- تقویت روحیه فردگرایی، لذت جویی، اسراف، زیاده‌روی و...
- تردید، دودلی، مسخ فکری و فرهنگی
- بازداشتمن مخاطبان از تفکر به مسائل اساسی زندگی
- خلق جهانی رویایی و بشارت زندگی آرمانی
- تغییر الگوی مصرف در جامعه

و در نهایت می‌توان به پنج عنصر اصلی در دنیای تبلیغات تجاری اشاره نمود که بدون وجود یکی از عناصر، روند و فرآیند تبلیغات تاثیر خود را از دست می‌دهد. این پنج عنصر عبارتند از: تبلیغ کننده (صاحب



تصویره

تصویر<sup>۶</sup>

پس از جمع‌بندی کوتاهی در مورد انواع تبلیغ به مفاهیمی که در زمینه ارتباط متقدعدگرانه و میزان پذیرش مخاطب تبلیغ وجود دارند پرداخته خواهد شد. مهم ترین عنصری که می‌تواند بر انگیزه فردی برای پردازش موشکافانه و متفکر درباره اطلاعات

گذاشتمن رفتار (شیوه شرطی‌سازی یا مشاهده‌ای) و یا ترکیبی از هر سه می‌کوشد با نفوذ و تأثیرگذاری بر مردم آنان را به موضع‌گیری فکری یا انجام رفتارهای مورد نظر مبلغ فراخواند.

متقادعدسازی به عنوان یکی از اشکال تأثیرگذاری تبلیغات عبارت است از کوشش به منظور تغییر باورها، نگرش‌ها و رفتار آدمی و به طور کلی می‌توان گفت متقادعد سازی به فرایندهای اختصاص دارد که به تغییر نگرش‌ها مربوط می‌شود. (حکیم آر، ۱۳۸۴، ۱۰)

با ورود به مباحث نگرش‌ها و متقادعد سازی به حوزه مطالعات ارتباطی، پاره‌ای از صاحب نظران کوشیده‌اند تا تعریف مستقلی از ارتباط متقادعدگرانه به دست دهند. میلر<sup>۱۷</sup> ارتباط متقادعدگرانه را عبارت از درمیان گذاردن هر پیامی دانسته که به قصد شکل دادن، تقویت و یا تغییر پاسخ‌های دیگران طراحی شده باشد. لستر<sup>۱۸</sup> نیز خاطرنشان کرده است که هر ارتباطی ماهیت متقادعدگرانه خود را از طریق انتقال اطلاعات سازمان یافته در قالب پیام نشان می‌دهد. در یک جمع‌بندی، ارتباط متقادعدگرانه بدین گونه تعریف می‌شود: ۱- کوششی آگاهانه و فعل ۲- به منظور تغییر نگرش، باورها یا رفتار آدمی که ۳- از طریق ارسال پیامی انجام می‌شود که به همین منظور طراحی شده است. (همان، ۱۱) به عبارتی تبلیغ از جنبه ارتباطی، شامل انتقال اطلاعات سازمان یافته در قالب پیام و رسانه است.

از آنجا که عنوان این بخش در حوزه تبلیغات تجاری است لازم است بخش‌های عمده تبلیغات مورد مطالعه قرار گیرند. در یک طبقه بندی متداول، تبلیغ به دو دسته کلی بازارگانی<sup>۱۹</sup> (تجاری) و غیر بازارگانی تقسیم می‌شود. تفاوت این دو در قابلیت خرید و فروش است همان چیزی که از آن به "فرصت ارتباط رسانه‌ای" یاد می‌کنیم. فرصتی که رسانه جمعی در ازای پول در اختیار تبلیغ‌گران قرار می‌دهد تا پیام خود را منتشر کند.

این فرصت در روزنامه، مجله، صفحات وب، رادیو و تلویزیون را شامل می‌شود. به گفته دیگر، مفهوم بازارگانی و غیر بازارگانی بودن تبلیغ به هزینه فرصت ارتباط رسانه‌ای اشاره دارد که نهادهای اجتماعی اعم از اقتصادی، سیاسی یا فرهنگی و غیره با بهره‌گیری از رسانه در راه تحقق اهداف خود انجام می‌دهند.

است. مصرف کننده درگیر، بطور عمدہ بر ویژگی‌های محصول نظر دارد اما آنانی که درگیر نیستند ممکن است مجدوب نشانه‌های پیرامونی، همچون جذابیت منبع، صحنه‌سازی‌ها یا متن طنزآمیز تبلیغ شوند. حالت انگیزشی، مصرف انرژی، دغدغه ذهنی، ارزیابی‌های روان شناختی هدفمند و مانند اینها جنبه‌هایی از مفهوم درگیری مصرف کننده به شمار می‌روند.

در سطح عمل، درگیری مصرف کننده عبارت است از میزان یا تعداد ارتباط میان موضوع (متحرک) و پاسخ‌های مصرف‌کننده و شامل افکاری می‌شود که در خال نمایش یا هنگام قرارگرفتن در معرض رسانه و مواجهه با تبلیغ به ذهن می‌رسند. در این حالت، چیزی از محتوای محرک (تبلیغ) به چیزی از زندگی فرد پیوند خورده و رابطه برقرار می‌کند. (حکیم‌آرا، ۱۳۸۴: ۱۷۲)

### ◆ مؤلفه‌های یک ارتباط تأثیرگذار در حوزه فرستنده (منبع) پیام و گیرنده (مقصد) تبلیغ تجاری

اصطلاح منبع یا فرستنده به تمامی عواملی گفته می‌شود که در طرح و انتقال پیام تجاری نقش دارند. منبع یا آغازگر ارتباط ممکن است فرد حقیقی یا شخصیت حقوقی باشد و لذا برای فرستنده پنج مؤلفه یا ویژگی بر شمرده شده است که عبارتند از: تخصص، قابلیت اعتماد، جذابیت، مشابه و قدرت.

به عبارتی نشانه‌های تخصص و خبرگی به گونه‌ضمونی می‌تواند مشوق‌هایی را فراهم آورد که مردم برای فهم و گرایش نسبت به پیام نیاز دارند. این بیان که بر اساس آن افراد به سورکلی به متخصصان اعتماد دارند، همچون قانون نانوشته اما تجربه شده‌ای است که در بسیاری از موقعیت‌هایی که فرصت و انگیزه کافی برای تحلیل و موشکافی درباره پیام موجود نباشد، برای داوری درباره موضوع مورد استفاده قرار می‌گیرد. در شرایطی که موضوع برای مخاطب اهمیت داشته و به گونه‌ای با آن درگیری داشته باشد مؤلفه اعتماد فرستنده، نقش متقاعد‌کننده‌گی بیشتری را بازی می‌کند. خلاقیت در نحوه ارائه پیام تبلیغ، استفاده از ابزار مناسب تبلیغی، ایجاد ارزش‌های اجتماعی بالا همگی عواملی هستند که فرستنده پیام را از لحاظ ارتباطی، جذاب تر و دلنشیان تر می‌کند. عامل دیگر که مشابه می‌باشد عبارت است از ویژگی‌های مشابه میان فرستنده و گیرنده. بدین معنا که مخاطب، فرستنده را از جنس خود شمرده و در نتیجه نتایج پیام را برای خود متصور می‌سازد و در نهایت قدرت که همان میزان کنترلی است که فرستنده از

استدلال‌های پیام تبلیغ موثر باشد نوعی درگیری است که از آن به عنوان ربط شخصی یا درگیری با موضوع یاد می‌کنند. مفهوم درگیری به منظور توصیف حالت ذهنی و روان شناختی است که نشان دهنده درجه اهمیت و ربط شخصی یک موضوع یا یک تبلیغ یا یک محصول است. (Krugman, 1976, 130) بنابراین مفهوم درگیری، بیانگر باور یا احساساتی در رابطه با یک موضوع یا پیام مربوط به تبلیغ است. در سطح موضوع مفهوم درگیری از ربط شخصی سرچشم می‌گیرد موضوع و پیامدهای آن را با منافع و سرنوشت افراد به ذهن متابدار می‌کند. در این حال ربط شخصی به عنوان هسته مرکزی مفهوم درگیری، حالتی روان شناختی است که منعکس کننده اهمیت و ارتباط شخصی بین فرد با پیام تبلیغ است. متناسب با ربط شخصی با موضوع و پیام تبلیغ سطح درگیری و دغدغه ذهنی ایجاد شده بالا یا پایین می‌رود. آنچه مفهوم ربط شخصی و درگیری را با اهمیت می‌کند، رابطه‌ای است که با نوع و میزان انگیزه پردازش به هنگام رویارویی با پیام برقرار می‌کند و فرآیند ارزیابی آنها را تحت تأثیر قرار می‌دهد. درگیری با موضوع و پیام زمینه ساز درگیری را بر سانه است و در این میان ظرفیت تعاملی رسانه می‌تواند ارضاکننده این دو نوع درگیری و پیش‌بینی کننده میزان مراجعته مردم به پیام تبلیغ باشد. پس افزون بر موضوع و پیام درگیری با رسانه نیز قابل طرح است.

### اهمیت موضوع بالا پایین

### رابط شخصی موضوع و پیام دارد ندارد

### درگیری فرد با موضوع پیام و رسانه پردازش مرکزی

از طرفی مفهومی دیگر نیز در این میان مطرح می‌شود و آن درگیری در قلمرو مصرف کننده است که در دریف درگیری با موضوع طبقه بندی می‌شود و به قابلیت‌های موضوع (محصول، خدمات، ایده) برای اهمیت یافتن و یا جالب بودن اشاره دارد. بنابر فرض، موضوعات مهم و جالب بادرگیری بالا و موضوعات کم اهمیت و غیرجذاب با درگیری پایین رابطه دارند و همچنین مفهوم درگیری به انگیزه خرد و فرآیند تصمیم‌گیری برای انجام آن نیز مربوط شده

لحاظ تغییر گرایش می‌تواند بر مخاطب داشته باشد.

(Kelman, 1961, 57)

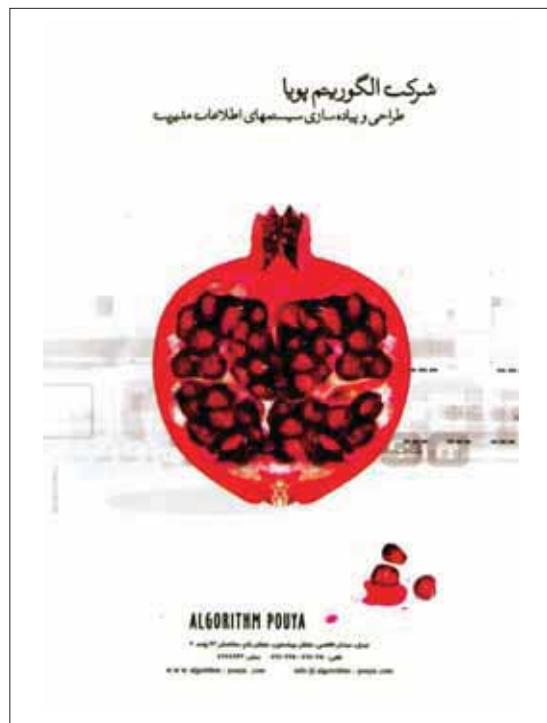
مهمنترین ویژگی‌های پیام تبلیغی در راستای یک ارتباط متقاعدگرانه، عبارتند از: قابلیت فهم پیام، شمار استدلال‌ها، ترتیب ارائه پیام و چگونگی نتیجه‌گیری در پیام.

قابلیت فهم از اولین و بدیهی ترین ویژگی‌های مربوط به پیام است. واضح است که هر پیام متقاعدگرانه باید بیش از هرچیز قابل فهم باشد و مخاطب بتواند آن را درک کرده، فهمیده و درون سازی کند. تأثیر شمار استدلال‌ها با میزان درگیری مخاطب با موضوع رابطه مستقیم دارد. استدلال‌ها چنانچه از تعداد زیادی برخوردار باشند باعث گمراهی و کج فهمی مخاطب شده و او را در یک طوفان فکری سرگردان رها می‌کند و شمار استدلال‌های کم نیز از تأثیرگذاری چندانی برخوردار نیستند. تقدم و تاخر و میزان اهمیت گذاری در زمان‌بندی ارائه پیام از جمله عوامل مهمی است که در کنار استدلال‌های محکم می‌تواند در یک ارتباط متقاعدگرانه تأثیر داشته باشد و در نهایت نوع نتیجه‌گیری در پیام است که می‌تواند صراحتاً بیان شده یا به عهده مخاطب واگذار شود که پژوهش ثابت کرده که چنانچه مخاطب از انگیزه و توانایی لازم برخوردار بوده، واگذاری نتیجه به او شیوه مناسب‌تری است.



تصویر ۸

آخرین عنصر ارتباطی، مخاطب یا گیرنده است که دارای ویژگی‌های فراوانی است که از مهم ترین آن می‌توان به هوش، عزت نفس، جنسیت و چارچوب‌های اعتقادی اشاره نمود: هوش، ظرفیت فهم جهان و محیط اطراف است که به هنگام رویارویی با موانع، با توصل به تفکر مستدل و بهره‌گیری مؤثر از منابع به کار می‌افتد. (Feldman, 1997, 18, 1997) به طور کلی تحقیقات نشان داده که آنانی که از هوش بیشتر برخوردارند کمتر پذیرش دارند و دیرتر متقاعد می‌شوند، این امر سبب می‌شود که تغییر نگرش میان این افراد کمتر از افرادی باشد که از هوش متوسط یا پایین تری برخوردارند. عزت نفس، یک ویژگی شخصیتی است که فرد به میزان ارزش و توجه مثبت نسبت به خود اشاره دارد. بدیهی است هرچه عزت نفس افراد بیشتر باشد میزان پذیرش پیام از سوی آنان کمتر است و بالعکس. از حیث نفوذ‌پذیری و متقاعد شدن، انعطاف‌پذیری زنان در مقایسه با مردان بیشتر است به عبارتی زنان تر از مردان متقاعد می‌شوندو فهم پذیری بهتری از استدلال‌های پیام دارند و در نتیجه پذیرش بیشتری نشان می‌دهند. نظام فکری یا چهارچوب‌های اعتقادی افراد نیز بر چگونگی پردازش تأثیرگذار است. اطلاعات موجود درباره هر موضوع معین در قالب شکل یافته‌ای موسوم به طرحواره در حافظه درازمدت نگهداری می‌شود و گاه به شیوه تداعی احضار می‌شود و به پذیرش یا عدم پذیرش پیام تبلیغاتی فرد کمک می‌کند.



تصویر ۷

- 12-Benge
  - 13-Lasswell
  - 14-Berlo
  - 15-Daniel J. Starich
  - 16-Influence
  - 17-Miller
  - 18-Commercial
  - 19-Non-commercial

فهرست منابع

- ۱- آریان پور کاشانی، عباس، فرهنگ دانشگاهی انگلیسی-فارسی، امیرکبیر، تهران، ۱۳۵۴.
  - ۲- افشار مهاجر، کامران، گرافیک تبلیغات چاپی در رسانه‌ها، سمت، تهران، ۱۳۸۹.
  - ۳- بلیک، رید، هارولدسون، اریک، طبقه‌بندی مفاهیم در ارتباطات، ترجمه: مسعود واحدی، سروش، تهران، ۱۳۹۰.
  - ۴- حکیم آرا، محمدعلی، ارتباطات متقدعاً دگرانه و تبلیغ، سمت، تهران، ۱۳۸۴.
  - ۵- روستا، احمد، خویه، علی، تکنیک‌ها و تاکتیک‌های تبلیغات، کارون، تهران، ۱۳۸۶.
  - ۶- محسنیان راد، مهدی، ارتباط شناسی، سروش، تهران، ۱۳۸۹.
  - ۷- معین، محمد، فرهنگ فارسی معین، امیرکبیر، تهران، ۱۳۶۴.
  - ۸- ولز، ویلیام، بزنط، جان، تبلیغات تجاری، اصول و شیوه‌های عمل، میلغان، تهران، ۱۳۸۳.

فهرست مقالات

- ۱- خنجری، عین الله، تبلیغات و فناوری نوین رسانه‌ای، پژوهش و سنجش، سال ۹، شماره ۲۹، ۱۳۸۱، تهران.

منابع انگلیسی

1. Webster , New International Dictionary of the English Language, Massachuseths, 1971.
  - 2-Scharamm , W.L. , How Communication Works , in the Process and Effects of Communication , University of Illinois,1967.
  - 3-Lindgren ,Henry .C. , The Art of Human Relations , New york , Hermitage Heuse , 1953.
  - 4- Buhler , Michael , Introduction a la Communication, Paris , 1974.
  - 5- Goyer, Robert , Communication Process, 1967.
  - 6-Benge , Ronald , Identity , London , 1974.
  - 7- Berlo , David , The process of Communication , Rinehart & Winston , 1960.
  - 8-Andersch , E.G. , Communication in Everyday Use , Rinehart & Winston , 1969.
  - 9-Wright , John .S. , Advertising , New york & Megraw - Hill , 1982.

نتیجہ گیری

مجموعه تحقیقات و تجربیات انجام شده در حوزه تبلیغات، بیانگر آن است که تبلیغات تجاری، بدون وجود ارتباطی موثر و متقاعد کننده با ذهن و نگرش مخاطب، بی نتیجه و ناموفق خواهد بود. تبلیغ نه در قالب رسانه‌ای خود محبوس است و نه اسیر موضوعی است که مطرح می‌کند بلکه فرایندی است که هدف آن نفوذ و تأثیرگذاری بر مخاطب است. به لحاظ ساختاری، فرایند تبلیغ شامل عناصر ارتباط و تعامل میان آنهاست. در پردازی ارتباط ذهن مخاطب به گونه فعالی، افکار تازه‌ای را در رابطه با موضوع و استدلال‌های پیام به طور خودانگیخته تولید می‌کند و پس از پردازش آنها به سوی پیام تبلیغ جذب شده و ترغیب‌سازی صورت می‌گیرد. واژه ارتباط که دارای معانی متعددی می‌باشد به مفهوم کلی آن عبارت است از هماهنگ شدن فرستنده و گیرنده در رابطه با یک پیام ویژه. بدیهی است که وجود ارتباطی تأثیرگذار، نیازمند شناخت کافی و جامع از مؤلفه‌های آن و نوع بکارگیری آن ویژگی‌ها در فرایند ارتباط می‌باشد. مؤلفه‌هایی که هرکدام به نوبه خود از خصوصیاتی نظریت تخصص، تشابه، ترتیب ارائه پیام، شمار استدلال‌ها، هوش، عزت نفس و صفاتی از این قبیل می‌باشند. در سایه اغنا و رضایت مندی این ویژگی هاست که میتوان یک تبلیغ تجاری خلاق تولید نمود. توجه کافی و برسی‌های موشکافانه به این ویژگی‌ها در تمامی جنبه‌های یک تبلیغ تجاری ضروری است بدین معنا که چهار نقش اصلی تبلیغات تجاری اعم از بازاریابی، ارتباطاتی، اقتصادی و اجتماعی به واسطه مرکز بر مؤلفه‌های ارتباط و خصوصیات آنهاست که شخصیت اصلی خود را یافته و در راستای اهداف مبلغ یا فرستنده پیش می‌رود.

پی‌نوشت‌ها

- 1- Impact
  - 2- Convey
  - 3- Have interaction
  - 4- Rehtoric
  - 5- Schramm
  - 6- Theodore Newcomb
  - 7- Schannin
  - 8- Lindgren
  - 9- Buhler
  - 10- Goyer
  - 11-Berelson & Steiner

- 10- Wells , W.J. , **Advertising Principall & Practice** ,  
Prentice Hall , 1998.
- 11-Lester , P.M. , **Visual Communication** , wadsworth  
,1999.
- 12-Kelman , H.C., **Process of Opinion Change** , 1961.
- 13-Feldman , Robert, S., **Understanding Psychology** ,  
Macgraw-Hill , 1999.

Archive of SID

